



## Совет Безопасности

Distr.  
GENERAL

S/1996/407/Rev.1  
27 August 1996  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

---

ПИСЬМО ПРЕДСЕДАТЕЛЯ КОМИТЕТА СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ, УЧРЕЖДЕННОГО  
РЕЗОЛЮЦИЕЙ 918 (1994) ПО РУАНДЕ, ОТ 26 августа 1996 ГОДА НА ИМЯ  
ПРЕДСЕДАТЕЛЯ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ

Имею честь сослаться на резолюцию 1011 (1995) о ситуации в Руанде, принятую Советом Безопасности 16 августа 1995 года. В пункте 11 этой резолюции Комитету было поручено докладывать Совету об уведомлениях, поступающих от государств относительно экспорта вооружений и соответствующей военной техники в Руанду, а также об уведомлениях относительно импортируемых правительством Руанды вооружений и соответствующей военной техники.

В соответствии с этим я хотел бы сообщить Вам, что Комитет, учрежденный резолюцией 918 (1994) по Руанде, получил следующее уведомление:

от правительства Руанды 3 июня 1996 года об импорте военного обмундирования из Германии через пропускной пункт в Русумо, Руанда, через порт Дар-эс-Салам, Объединенная Республика Танзания. Общая стоимость груза - 531 636 долл. США.

Нугрохо ВИСНУМУРТИ  
Председатель  
Комитет Совета Безопасности,  
учрежденный резолюцией 918 (1994) по Руанде

-----